

DCR 51 VI-DE_0621

DCR 51

**DAB+/UKW Radio mit Akku und
Bluetooth**

Bedienungsanleitung



Inhaltsverzeichnis

Vorwort.....	4
Zielgruppe dieser Bedienungsanleitung	4
Gestaltungsmerkmale dieser Bedienungsanleitung.....	5
Warnhinweise	6
Technische Daten	7
Richtlinien und Normen	8
Lieferumfang	9
Geräteübersicht.....	10
Hinweise zur Handhabung	14
Sicherheitshinweise	14
Bestimmungsgemäße Verwendung	18
Gerät zum Betrieb vorbereiten	19
Gerät aufstellen	19
Akku aufladen	21
Allgemeine Geräte-Funktionen	22
Gerät einschalten	22
Lautstärke einstellen	22
Uhrzeit einstellen	23

Funktionen	24
DAB+/DAB Radio	24
UKW-Radio	27
Alarm Einstellungen	29
Bluetooth	31
Bedienung.....	32
Sleep-Timer	33
USB- / Micro-SD Medien wiedergeben.....	34
Systemeinstellungen.....	35
Fehlerbehebung	37
Probleme mit dem Gerät	37
Probleme mit dem Radio.....	38
Probleme mit Bluetooth.....	39
Gerät reinigen.....	40
Entsorgungshinweise.....	41
Ersatzteile & Zubehör	43

Vorwort

Diese Bedienungsanleitung hilft beim bestimmungsgemäßen und sicheren Gebrauch des Gerätes.

Die Bedienungsanleitung aufmerksam durchlesen und für den späteren Gebrauch aufbewahren.

Insbesondere die enthaltenen Sicherheits- und Warnhinweise müssen beachtet werden, um mögliche Gefahren beim Gebrauch des Gerätes abzuwenden.

Alle Marken- und Produktnamen sind Warenzeichen oder eingetragene Warenzeichen der jeweiligen Hersteller.

- Bluetooth is a registered trademark owned by Bluetooth SIG, Inc.

Zielgruppe dieser Bedienungsanleitung

Die Bedienungsanleitung richtet sich an jede Person, die das Gerät

- aufstellt,
- bedient,
- reinigt oder
- entsorgt.

Gestaltungsmerkmale dieser Bedienungsanleitung

Verschiedene Elemente der Bedienungsanleitung sind mit festgelegten Gestaltungsmerkmalen versehen. So kann leicht festgestellt werden, ob es sich um

normalen Text,

<Menüpunkte>,

- Aufzählungen oder

1. Handlungsschritte

handelt.

Warnhinweise

Die Warnhinweise in dieser Bedienungsanleitung sind gemäß nachfolgendem Schema aufgebaut:

GEFAHR

Das Signalwort „**GEFAHR**“ kennzeichnet eine Warnung vor unmittelbarer Lebensgefahr!

WARNUNG

Das Signalwort „**WARNUNG**“ kennzeichnet eine Warnung vor möglicher Lebensgefahr und/oder schweren irreversiblen Verletzungen!

VORSICHT

Das Signalwort „**VORSICHT**“ kennzeichnet eine Warnung vor möglichen mittleren und oder leichten Verletzungen!

ACHTUNG

Das Signalwort „**ACHTUNG**“ kennzeichnet mögliche Sachschäden.

Hinweis

„**Hinweis**“ kennzeichnet nützliche oder wichtige Informationen zum Produkt.

Technische Daten

Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten.

Die Abmessungen sind ungefähre Werte.

DAB/FM Radiowecker	
Abmessungen Gerät (Breite x Tiefe x Höhe)	210 x 100 x 125 mm
Gewicht	ca. 0,8 kg
Umgebungstemperatur	0 °C bis +50 °C
Relative Luftfeuchte (nicht kondensierend)	5 % bis 90 %
Stromversorgung	Eingebaute wiederaufladbare Batterie 3,7 V / 1800 mAh
Lautsprecher	Ausgangsleistung 3 W RMS
DAB / DAB+ Frequenz	174 (5A) – 240 MHz (13F)
FM Frequenz	87,5 – 108 MHz
Antenne	Teleskopantenne ca. 62 cm
AUX-IN Eingang	3,5 mm Klinke
S/N Ratio	≥70 dB
Bluetooth Version	V 5.0/EDR konform
Frequenz	2.4 GHz
Reichweite	ca. 10 m
Maximale Kapazität	
USB-Anschluss	32 GB
Micro-SD Kartenslot	32 GB

Richtlinien und Normen



Dieses Gerät entspricht folgenden Richtlinien:

- EMV-Richtlinie 2014/30/EU
- Funkanlagenrichtlinie 2014/53/EU
- Niederspannungsrichtlinie 2014/35/EU
- Öko-Design Richtlinie 2009/125/EG
- RoHS-Richtlinie 2011/65/EU.

Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar:

<https://dual.de/konformitaetserklaerungen/>

Lieferumfang

Bitte erst das Gerät und alle Zubehörteile aus der Verpackung entnehmen.

Sicherstellen, dass alle nachfolgend aufgeführten Teile vorhanden sind:

- DAB+/UKW Radio mit Akku und Bluetooth,
- diese Bedienungsanleitung,
- USB-Ladekabel.
- 4 GummifüÙe

Anbringen der GummifüÙe:

Um die Standfestigkeit bei glatten Oberflächen zu verbessern, können bei Bedarf die 4 GummifüÙe auf die GerätefüÙe geklebt werden.

Hinweis

Bei unvollständigem Lieferumfang bitte an den Hersteller wenden.

Geräteübersicht

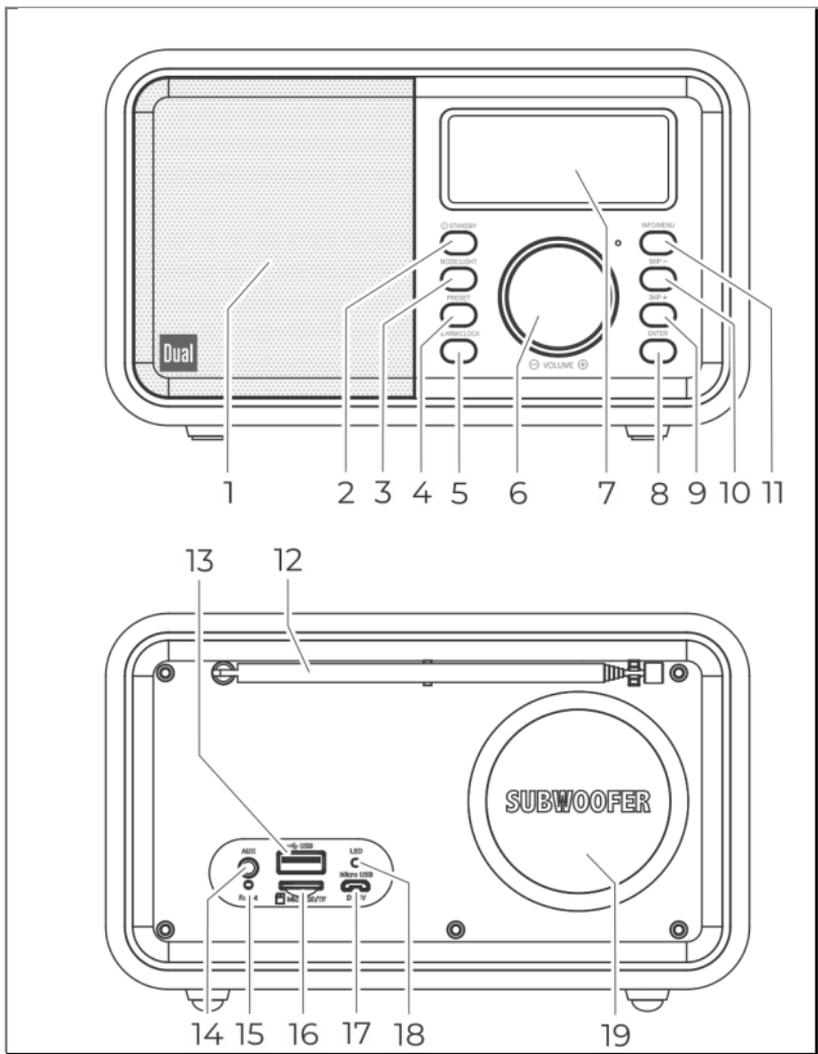


Abb.: Geräteübersicht

1	Lautsprecher
2	 STANDBY Gedrückt halten: <ul style="list-style-type: none">• Ausschalten Drücken: <ul style="list-style-type: none">• Einschalten• In den Standby-Zustand schalten• Alarm beenden
3	MODE / LIGHT Gedrückt halten: <ul style="list-style-type: none">• Wechsel zwischen 3 Helligkeitsstufen des Bildschirms Drücken: <ul style="list-style-type: none">• Wechsel zwischen den Betriebsmodi DAB / FM / BT / AUX / SD / USB
4	PRESET Gedrückt halten: <ul style="list-style-type: none">• DAB / DAB+ / FM-Betrieb: Sender speichern• USB / SD-Betrieb: Einzel- / Zufallswiedergabe / Alle abspielen Drücken: <ul style="list-style-type: none">• DAB / DAB+ / FM-Betrieb: Sender aufrufen
5	ALARM / CLOCK Gedrückt halten: <ul style="list-style-type: none">• Zeit- / Datumseinstellungen aufrufen Drücken: <ul style="list-style-type: none">• Alarmeinstellungen aufrufen

6	- Volume + Drehen: <ul style="list-style-type: none">• Lautstärke einstellen Drücken: <ul style="list-style-type: none">• Ton aus- / einschalten
7	LCD-Bildschirm
8	ENTER Gedrückt halten: <ul style="list-style-type: none">• DAB-Betrieb: Automatische Suche nach DAB-Sendern• FM-Betrieb: Automatische Suche nach FM-Sendern Drücken: <ul style="list-style-type: none">• Menüeinstellungen: Bestätigen / Untermenü aufrufen• BT / SD / USB: Musikwiedergabe starten / stoppen
9	SKIP +
10	SKIP -
11	INFO / MENU Gedrückt halten: <ul style="list-style-type: none">• Menüeinstellungen aufrufen, durch erneutes Drücken wieder verlassen Drücken: <ul style="list-style-type: none">• Informationen anzeigen
12	Antenne

13	USB-Anschluss
14	AUX-Anschluss
15	Reset-Knopf
16	Micro SD-Anschluss
17	Micro USB-Ladeanschluss
18	LED-Anzeige
19	Subwoofer

Hinweise zur Handhabung

Alle Sicherheitshinweise sorgfältig durchlesen und diese Bedienungsanleitung für spätere Fragen aufbewahren. Alle Warnungen und Hinweise in dieser Bedienungsanleitung befolgen.

Sicherheitshinweise

Sicherheitshinweise zur Aufstellung des Gerätes

- Um Feuergefahr und die Gefahr eines elektrischen Schlages zu vermeiden, das Gerät weder Regen noch sonstiger Feuchtigkeit aussetzen.
- Gerät nicht in der Nähe von Badewannen, Swimmingpools oder spritzendem Wasser in Betrieb nehmen.
- Keine offenen Brandquellen auf das Gerät stellen, (z. B. brennende Kerzen).
- Keine Behälter mit Flüssigkeit auf das Gerät stellen (z. B. Blumenvasen). Diese könnten umfallen und die auslaufende Flüssigkeit zu erheblicher Beschädigung bzw. zum Risiko eines elektrischen Schlages führen.
- Fremdkörper dürfen nicht in das Innere des Gerätes gelangen (z. B. Nadeln, Münzen etc.).
- Sollten Fremdkörper oder Flüssigkeit in das Gerät gelangen, sofort den Netzstecker aus der Steckdose ziehen. Das Gerät von qualifiziertem Fachpersonal überprüfen lassen, bevor es wieder in Betrieb genommen wird. Andernfalls besteht die Gefahr eines elektrischen Schlages.

Sicherheitshinweise zum Betrieb des Gerätes

- Musik nicht mit großer Lautstärke hören. Dies kann zu bleibenden Gehörschäden führen.
- Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und/oder mangelndem Wissen benutzt zu werden.

Ausnahme:

Die Personen werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhalten von ihr Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist.

- Kinder niemals unbeaufsichtigt dieses Gerät benutzen lassen.
- Die Anschlusskontakte nicht mit metallischen Gegenständen oder den Fingern berühren. Die Folge können Kurzschlüsse sein.

Sicherheitshinweise zur Reparatur und Wartung

- Reparaturen und Wartungsarbeiten dürfen ausschließlich vom Kundendienst oder durch vom Hersteller autorisiertes Fachpersonal vorgenommen werden. Durch unsachgemäße Reparaturen können erhebliche Gefahren für den Benutzer entstehen.
- Niemals versuchen, ein defektes Gerät selbst zu reparieren. Immer an eine unserer Kundendienststellen wenden.
- Gerät auf keinen Fall öffnen. Dies darf nur vom Kundendienst oder durch vom Hersteller autorisiertes Fachpersonal vorgenommen werden. Andernfalls besteht die Gefahr eines elektrischen Schlages.
- Es ist verboten, Umbauten am Gerät vorzunehmen.
- Beschädigte Geräte bzw. beschädigte Zubehörteile dürfen nicht mehr verwendet werden.

Sicherheitshinweise zu Geräten mit integriertem Akku

- Benutzen, laden, lagern oder legen Sie die Batterie nicht in der Nähe von offenem Feuer oder in einem in der Sonne geparkten Fahrzeug usw. (d.h. in Umgebungen, in denen die Temperatur über 60°C steigen kann).
- Bei hohen Temperaturen werden die Sicherheitsmechanismen und Schutzvorrichtungen im Inneren der Batterie durch Korrosion beschädigt, was zu abnormalen chemischen Reaktionen in der Batterie und damit zu Brand, Explosion, Auslaufen oder Eruption der Batterieflüssigkeit und Wärmeentwicklung führen kann.
- Wenn die Sicherheitsmechanismen und Schutzvorrichtungen beschädigt sind, wird die Batterie unbrauchbar.
- In Umgebungen mit extrem hohen oder tiefen Temperaturen kann sich die Batteriekapazität verschlechtern, die Betriebsdauer verkürzen und möglicherweise sogar die Batterienutzungsdauer verringern.
- Lagern Sie das Gerät nicht im nahezu voll aufgeladenen Zustand. Es empfiehlt sich, die Batterie im nahezu entladenen Zustand zu lagern.
- Bei vollständig entladener Batterie besteht die Gefahr, dass sie sich überhaupt nicht mehr aufladen lässt. Um dies zu vermeiden, sollte die Batterie alle sechs Monate für mindestens fünf Minuten aufgeladen werden.
- Lagern Sie das Gerät an einem trockenen Ort.

Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieses Gerät ist nur zum Gebrauch in geschlossenen Räumen, zum Empfang von DAB / DAB+ / FM Radiosendern und als Wiedergabegerät über USB / Mirco-SD und Bluetooth bestimmt.

- Eine andere oder darüberhinausgehende Benutzung gilt als nicht bestimmungsgemäß.
- Das Gerät ist für den privaten Gebrauch konzipiert und nicht für gewerbliche Zwecke geeignet.

Gerät zum Betrieb vorbereiten

Gerät aufstellen

- Das Gerät auf einen festen, sicheren und ebenen Untergrund aufstellen.
- Für gute Belüftung sorgen. Die beim Betrieb entstehende Wärme muss durch ausreichende Luftzirkulation abgeführt werden. Deshalb darf das Gerät nicht abgedeckt oder in einem geschlossenen Schrank untergebracht werden. Für einen Freiraum von mindestens 10 cm um das Gerät sorgen.
- Das Gerät nicht auf weiche Oberflächen wie Teppiche, Decken oder in der Nähe von Gardinen und Wandbehängen aufstellen. Die Lüftungsöffnungen könnten dadurch verdeckt und notwendige Luftzirkulation kann dadurch unterbrochen werden. Dies könnte möglicherweise zu einem Gerätebrand führen.
- Das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen wie Heizkörpern aufstellen.
- Direkte Sonneneinstrahlungen und Orte mit außergewöhnlich viel Staub vermeiden.
- Das Gerät ist für die Verwendung in trockener Umgebung und in gemäßigttem Klima vorgesehen und darf nicht in Räumen mit hoher Luftfeuchtigkeit sowie Tropf- oder Spritzwasser aufgestellt werden (z. B. Küche oder Sauna). Niederschläge von Kondenswasser und Spritzwasser können zur Beschädigung des Gerätes führen.

- Das Gerät nur auf den Gerätefüßen stehend betreiben.
- Die Gerätefüße können unter Umständen farbige Abdrücke auf bestimmten Möbeloberflächen hinterlassen. Schutz zwischen Ihren Möbeln und dem Gerät verwenden.
- Das Gerät nicht im Freien verwenden.
- Keine schweren Gegenstände auf das Gerät stellen.
- Wenn das Gerät von einer kalten in eine warme Umgebung gebracht wird, kann sich im Inneren des Gerätes Feuchtigkeit niederschlagen. In diesem Fall etwa eine Stunde warten, bevor es in Betrieb genommen wird.
- Bei Gewitter das Gerät nicht an das Stromnetz anschließen.
- Zu hohe Lautstärke kann zu Gehörschäden führen.
- Das Gerät von anderen Geräten fernhalten, die starke Magnetfelder erzeugen (z. B. Elektromotoren).
- Wenn das Gerät längere Zeit nicht benutzt wird, die Batterien entnehmen, da diese auslaufen und das Gerät beschädigen können.

Akku aufladen

Hinweis

Der Akku muss vor der Verwendung mit dem mitgelieferten USB-Ladekabel vollständig aufgeladen werden.

Blinkt das Batterie-Symbol  in der rechten oberen Ecke des LDC-Bildschirms, muss der Akku geladen werden.

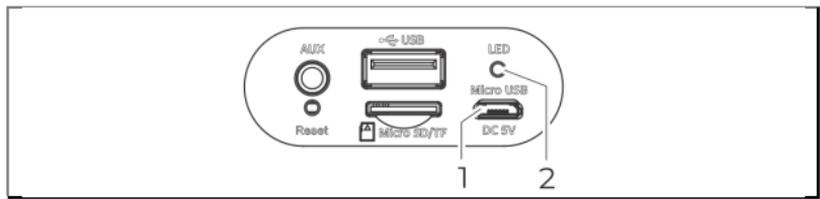


Abb. .: Akku aufladen

- Das USB-Ladekabel in den Micro USB-Anschluss (1) des Gerätes stecken.
- Die andere Seite des USB-Ladekabel zum laden mit einem Strom liefernden USB-Gerät verbinden (Laptop, Netzladegerät, usw.).
- Die LED (2) leuchtet rot, während das Gerät geladen wird.
- Der Akku ist vollständig geladen, wenn die LED (2) grün leuchtet.

ACHTUNG

Beschädigung des Gerätes

Beschädigung des Gerätes durch falsche Netzspannung.

- Sicherstellen, dass Netzspannung mit den Angaben auf dem Steckernetzteil übereinstimmt.

Allgemeine Geräte-Funktionen

Gerät einschalten

1. Sicherstellen, dass das Gerät aufgeladen ist.
2. Zum Einschalten die **STANDBY**-Taste am Gerät kurz drücken.
3. Zum Wechsel in den Standby-Modus die **STANDBY**-Taste am Gerät kurz drücken.
 - Das Gerät wechselt in den Standby-Modus und zeigt die aktuelle Uhrzeit und das Datum an.
4. Zum Ausschalten die **STANDBY**-Taste am Gerät für 2-3 Sekunden gedrückt halten.

Lautstärke einstellen

Zum Einstellen der Lautstärke den Drehknopf
– **VOLUME +** am Gerät drehen.

Uhrzeit einstellen

Die Uhrzeit wird automatisch aktualisiert, wenn am Standort des Gerätes ein DAB/FM-Signal empfangen werden kann.

Manuelle Zeiteinstellung

1. Die **INFO/MENU**-Taste 2-3 Sekunden gedrückt halten, um das „Menü“ aufzurufen.
2. Die **SKIP +/-** Tasten drücken, um das Untermenü <System> zu wählen.
3. Die **ENTER**-Taste drücken, um das Untermenü <System> aufzurufen.
4. Die **ENTER**-Taste drücken, um das Untermenü <Zeit und Datum> aufzurufen.
5. Die **ENTER**-Taste drücken, um die Einstellungen „Uhrzeit und Datum“ aufzurufen.
Das Datumsanzeige blinkt.
6. Die **SKIP +/-** Tasten drücken, um das Datum einstellen.
7. Die **ENTER**-Taste zur Bestätigung drücken und um weiter zu Monat / Jahr / Minuten / Stunden zu wechseln.
8. Die **ENTER**-Taste drücken, um zum Untermenü <Zeit und Datum> zurückzukehren.
Die Datums- und Zeiteinstellungen sind abgeschlossen.

Funktionen

DAB+/DAB Radio

Das Radio unterstützt Digital Audio Broadcasting (DAB). DAB ist die digitale Verbreitung von Audiosignalen. DAB+ ist die Weiterentwicklung von DAB in optimierter digitaler Audiokomprimierung.

Auf einem Frequenzblock können mehrere Programme verbreitet werden. Das Programmbündel wird Multiplex oder „Ensemble“ genannt. Jedes Mal, wenn ein „Ensemble“ gefunden wird, wird es in der unteren Hälfte des Displays angezeigt.

Das Radio in der Nähe eines Fensters positionieren und die Antenne vollständig ausziehen.

Hinweis

- Zur Verbesserung des Empfanges kann es notwendig sein, die Antenne in eine andere Richtung auszurichten.
- Ggf. unter www.dabplus.de/empfang/ den prognostizierten Empfang an Ihrem Standort prüfen.

DAB+/DAB-Sender wiedergeben

1. Die **MODE**-Taste mehrfach drücken, um den DAB-Modus auszuwählen.
2. Die **PRESET**-Taste drücken, um die Senderliste anzuzeigen.
3. Die **SKIP +/-** Tasten drücken, um den gewünschten Sender auszuwählen.
4. Die **ENTER**-Taste drücken, um den Sender abzuspielen.

Sendersuchlauf (automatisch)

Beim Sendersuchlauf wird nach allen DAB-Band III-Kanälen gesucht.

1. Die **ENTER**-Taste 2-3 Sekunden gedrückt halten, um die automatische Sendersuche zu starten.

Die verfügbaren DAB-Sender werden automatisch gespeichert.

Sendersuchlauf (manuell)

1. Die **MENU**-Taste lang drücken.
2. Mit dem **SKIP +/-** Tasten den Menüpunkt <Manuelle Suche> auswählen.
3. Die **ENTER**-Taste drücken
4. Die **SKIP +/-** Tasten drücken, um den gewünschten DAB-Kanal (5A–13F) auszuwählen.
5. Die **ENTER**-Taste drücken, um die Auswahl zu übernehmen.

Der Kanal wird nach Sendern abgesucht und die gefundenen automatisch gespeichert.

DAB-Sender speichern

Der Programmspeicher kann bis zu 40 Stationen im DAB-Bereich speichern.

Hinweis

Die gespeicherten Sender bleiben auch bei Stromausfall erhalten.

1. Den gewünschten Sender einstellen.
2. Die **PRESET**-Taste lange drücken und gedrückt halten.
Sender speichern erscheint.
3. Mit den **SKIP +/-** Tasten einen Senderlistenplatz auswählen.
4. Die **ENTER**-Taste drücken, um die Senderlistenplatz zu bestätigen.

Der Sender wird auf dem ausgewählten Senderlistenplatz gespeichert.

DAB-Sender aufrufen

1. Die **PRESET**-Taste drücken.
2. Mit den **SKIP +/-** Tasten zwischen den Sender wechseln.
3. Die **ENTER**-Taste drücken, um den Senderlistenplatz zu wählen.

Anzeige von Senderinformationen

Mit dem DAB+/DAB-Signal können zusätzliche Informationen von den Radiosendern übertragen werden.

Die **INFO**-Taste drücken, um Textinformationen über den gewählten Sender zu erhalten.

UKW-Radio

Das Radio eignet sich zum Empfang von UKW-Radiosendern.

Das Radio in der Nähe eines Fensters positionieren und die Antenne vollständig ausziehen.

Hinweis

- Zur Verbesserung des Empfanges kann es notwendig sein, die Antenne in eine andere Richtung auszurichten.

UKW-Sender wiedergeben

1. Die **MODE**-Taste drücken, um den FM-Modus auszuwählen.
2. Die **PRESET**-Taste drücken, um die Senderliste anzuzeigen.
3. Die **SKIP +/-** Tasten drücken, um den gewünschten Sender auszuwählen.
4. Die **ENTER**-Taste drücken, um den Sender abzuspielen

Sendersuchlauf (automatisch)

1. Die ENTER-Taste 3 Sekunden lang gedrückt halten, um die automatische Sendersuche zu starten.
Die verfügbaren Sender werden automatisch gespeichert.

Sendersuchlauf (manuell)

1. Die **PRESET**-Taste drücken.
2. Mit den **SKIP +/-** Tasten zwischen den Sender wechseln.
Jeder Druck auf die **SKIP +/-** Taste verstellt die Frequenz um 0,05 MHz.
Langes drücken der **SKIP +/-** Tasten führt zur automatischen Suche des vorherigen / nächsten Senders
3. Die **PRESET**-Taste lange drücken, Sender speichern erscheint.
4. Mit den **SKIP +/-** Tasten einen Senderlistenplatz auswählen.
5. Die **ENTER**-Taste drücken, um die Senderlistenplatz zu bestätigen.
Der Sender wird auf dem ausgewählten Senderlistenplatz gespeichert.

Anzeige von Senderinformationen

Mit dem UKW-Signal können zusätzliche Informationen von den Radiosendern übertragen werden.

Die INFO-Taste drücken, um Textinformationen über den gewählten Sender zu erhalten.

Alarm Einstellungen

Das DCR 51 verfügt neben einer Uhr mit Datumsanzeige über 2 einstellbare Weckalarne mit Schlummerfunktion.

Als Alarmton für jeden Wecker kann wahlweise das DAB/UKW-Radio, die SD-Karte oder ein Alarmton (Buzzer) verwendet werden.

Weckzeit einstellen und Ein- / Ausschalten

1. Die **STANDBY**-Taste drücken, um in den Zeitanzeige-Modus zu wechseln.
2. Die **ALARM**-Taste drücken, um in die Einstellungen zu gelangen.
3. Die **SKIP +/-** Taste drücken, um Alarm 1 oder Alarm 2 auszuwählen, mit der **ENTER**-Taste bestätigen.
Es erscheint ein blinkendes „AUS“.
4. Die **SKIP +/-** Taste drücken, um den Alarm ein- oder auszuschalten, mit der **ENTER**-Taste bestätigen.
5. Mit der **SKIP +/-** Taste die Stunden einstellen, mit der **ENTER**-Taste bestätigen, anschließend die Minuten mit der **SKIP +/-** Taste einstellen und mit der **ENTER**-Taste bestätigen.
6. Die **SKIP +/-** Taste drücken, um den Alarmton auszuwählen:
 - Buzzer: Der Buzzer ertönt als Alarm.
 - FM: Das FM-Radio ertönt als Alarm.
 - DAB: Das DAB-Radio ertönt als Alarm
 - USB: Musik vom USB-Gerät ertönt als Alarm
 - Micro-SD: Musik von der SD-Karte ertönt als Alarm.

Die **ENTER**-Taste drücken, um die Auswahl zu bestätigen.

- Die **SKIP +/-** Taste drücken, um die Alarmzeit auszuwählen.
 - Einmal: Der Wecker klingelt einmalig
 - Täglich: Der Wecker klingelt jeden Tag.
 - Wochenende: Der Wecker klingelt Samstag und Sonntag
 - Wochentags: Der Wecker klingelt von Montag bis Freitag.

Die **ENTER**-Taste drücken, um die Auswahl zu bestätigen.

- Die **SKIP +/-** Taste drücken, um die Alarmlautstärke einzustellen.

Die **ENTER**-Taste drücken, um die Auswahl zu bestätigen.

- Die **SKIP +/-** Taste drücken, um die Alarmdauer einzustellen.

Die **ENTER**-Taste drücken, um die Auswahl zu bestätigen.

Wenn der Wecker klingelt, die **ENTER**-Taste drücken, um die Schlummerfunktion zu aktivieren oder die **STANDBY**-Taste drücken, um den Wecker auszuschalten.

Hinweis

Ist der als Weckton eingestellte DAB-Sender nicht verfügbar, ertönt nach kurzer Zeit der Weckton (Summer).

Bluetooth

Das Radio muss mit einem Bluetooth Gerät gekoppelt werden, bevor eine Übertragung möglich ist.

1. Die **MODE**-Taste mehrfach drücken, um den Bluetooth-Modus auszuwählen.
2. Auf dem Smartphone/Tablet nach Bluetooth-Geräten in der Nähe suchen.
 - Wenn das Radio gefunden wird, zeigt Ihr Gerät den Namen <Dual DCR 51>.
3. Am Smartphone/Tablet das Radio auswählen.

Bluetooth-Verbindung trennen

Die ENTER-Taster lange drücken, um die Bluetooth-Verbindung zu trennen.

Musik / Audiosignale wiedergeben

- Am Smartphone / Tablet eine Mediaplayer-App öffnen und die Wiedergabe starten.
- Die Lautstärke an beiden Geräten regeln.

Über die Bluetooth-Verbindung können die Grundfunktionen wie Play/Pause und die Titelauswahl gesteuert werden.

Hinweis

Die verfügbaren Steuerungsfunktionen hängen u. a. von der gewählten Mediaplayer-App ab. Ggf. stehen nicht alle Funktionen zur Verfügung.

Bedienung

- Die **ENTER**-Taste drücken, um die Wiedergabe zu pausieren oder fortzusetzen.
- Die **SKIP +/-** Tasten drücken um den vorherigen / nächsten Titel auszuwählen.

Sleep-Timer

Der Sleep-Timer setzt das Radio nach einer gewählten Zeit in den Standby-Modus.

Der Sleep-Timer kann zwischen 15 und 120 Minuten eingestellt werden.

1. Die **INFO/MENU**-Taste 2-3 Sekunden gedrückt halten, um das <Menü - System> aufzurufen.
2. Die **ENTER**-Taste drücken, um zum Untermenü <System> zu wechseln.
3. Mit den **SKIP +/-** Tasten das <System - Sleep> auswählen.

Die **ENTER**-Taste drücken, um die Einstellungen des Sleptimer aufzurufen.

4. Die **SKIP +/-** Tasten drücken, um zwischen OFF / 15 Minuten / 30 Minuten / ... / 120 Minuten zu wählen.

Die **ENTER**-Taste drücken, um die Auswahl zu bestätigen.

Das Gerät geht nach der gewählten Zeit automatisch in den Standby-Modus.

USB- / Micro-SD Medien wiedergeben

Hinweis

- Aufgrund der Vielzahl verschiedener Modelle an USB- und Micro-SD Speichermedien kann nicht garantiert werden, dass jedes Modell unterstützt wird.

Hinweis

Das Gerät unterstützt, bei den Speichermedien, eine maximale Kapazität vom 32 GB.

1. Die **MODE**-Taste mehrmals drücken, um in den USB- / Micro-SD Karten-Modus zu wechseln.
2. USB-Speichermedium oder Micro-SD Karte in den entsprechenden Eingang stecken.
Es wird automatisch Musik vom jeweiligen Speichermedium wiedergegeben.
3. Die **SKIP +/-** Taste drücken, um den vorherigen / nächsten Titel abzuspielen.
4. Den **-VOLUME+**-Knopf drehen, um die Lautstärke einzustellen oder drücken, um den Ton stumm zu schalten.
5. Die **ENTER**-Taste drücken, um die Wiedergabe anzuhalten oder wieder zu starten.

Systemeinstellungen

Das Menü <System> kann im DAB-Modus und im UKW-Modus aufgerufen werden, im Bluetooth-Modus wird das Menü <System> direkt aufgerufen.

1. Die **MENU**-Taste drücken.
2. Mit den **SKIP +/-** Tasten den Menüpunkt <System> auswählen und durch Drücken der **ENTER**-Taste bestätigen.

EQ (Equalizer)

Es können verschiedene Voreinstellungen gewählt werden, damit der Klang des Gerätes der gewählten Musikrichtung entspricht.

1. Im Menü <System> mit den **SKIP +/-** Tasten den Menüpunkt <Equalizer> auswählen und durch Drücken der **ENTER**-Taste bestätigen.
2. Mit den **SKIP +/-** Tasten die gewünschte Voreinstellung auswählen und durch Drücken der **ENTER**-Taste bestätigen.

Sprache einstellen

Im Menü <Sprache> kann die Menüsprache des Gerätes ausgewählt werden.

Folgende Sprachen sind verfügbar:

Deutsch, Englisch, Französisch, und Italienisch.

1. Im Menü <System> mit den **SKIP +/-** Tasten den Menüpunkt <Sprache> auswählen und durch Drücken der **ENTER**-Taste bestätigen.
2. Mit den **SKIP +/-** Tasten die gewünschte Sprache auswählen und durch Drücken der **ENTER**-Taste bestätigen

Gerät zurücksetzen (Werkseinstellung)

1. Im Menü <System> mit den **SKIP +/-** Tasten den Menüpunkt <Werkseinstellung> auswählen und durch Drücken der **ENTER**-Taste bestätigen.
2. Mit den **SKIP +/-** Tasten <Ja> auswählen und durch Drücken der **ENTER**-Taste bestätigen.
 - Im Display wird <Neustart...> angezeigt und das Gerät startet neu.

Reset-Knopf

In seltenen Fällen kann es passieren, dass die Software des Gerätes „einfriert“ und das Gerät nicht mehr auf eine Bedienung reagiert.

In diesem Falle Reset-Knopf, auf der Rückseite des Gerätes, mit spitzem Gegenstand drücken.

Der Systemspeicher wird zurückgesetzt und das Gerät startet neu.

Fehlerbehebung

Probleme mit dem Gerät

Symptom	Mögliche Ursache/Abhilfe
Gerät lässt sich nicht einschalten	Gerät wird nicht mit Strom versorgt. Netzkabel richtig an die Netzsteckdose anschließen.
	Die Batterien sind leer und müssen geladen werden.
Kein Ton zu hören	Lautstärke erhöhen. Falsche Quelle gewählt. Gewünschte Quelle am Gerät oder an der Fernbedienung wählen.
Störrauschen zu hören	In der Nähe des Gerätes sendet ein Mobiltelefon oder ein anderes Gerät störende Radiowellen aus. Mobiltelefon oder das Gerät aus der Umgebung des Gerätes entfernen.
Andere Störungen, laute Geräusche oder gestörte Display-Anzeige	Elektronische Bauteile des Gerätes sind gestört. Netzstecker ziehen, ca. 10 Sekunden warten, Netzstecker wieder einstecken.

Probleme mit dem Radio

Symptom	Mögliche Ursache/Abhilfe
Kein DAB / FM-Radioempfang	<ul style="list-style-type: none">• Antenne komplett ausziehen.• Gerät näher an das Fenster stellen.• Empfangsmöglichkeit auf www.dabplus.de/empfang/ prüfen.
DAB / FM-Radioempfang ist schlecht	<ul style="list-style-type: none">• Überprüfen, ob die Antenne komplett ausgefahren ist.• Antenne anders positionieren.• Überprüfen, ob andere Geräte (Lampen, Haushaltsgeräte) den Empfang stören.
Kein Ton / Sound	<ul style="list-style-type: none">• Die Lautstärke höherstellen.
Das Gerät funktioniert, aber einige Sender können nicht abgespielt werden.	<ul style="list-style-type: none">• Der Radiosender sendet nicht.• Die Radiosender wurden zwar bei einem Suchlauf gefunden, können aber mangels Signalstabilität nicht abgespielt werden. Ggf. Gerät/Antenne neu positionieren.

Probleme mit Bluetooth

Symptom	Mögliche Ursache/Abhilfe
Kein Ton	<p>Sicherstellen, dass das Bluetooth-Gerät gepairt und verbunden ist. Prüfen, ob das Smartphone für das Streamen von Audio über Bluetooth eingerichtet ist.</p> <p>Die Lautstärke des Bluetooth-Geräts und des Dual DCR 51 regeln.</p> <p>Mit MODUS zur Quelle Bluetooth schalten.</p> <p>Sicherstellen, dass das Bluetooth-Gerät in Reichweite ist.</p>
Müssen die Geräte jedes Mal erneut „gepairt“ werden?	<p>Ist ein Gerät einmal gepairt, muss es normalerweise nicht noch einmal gepaired werden. Das Smartphone muss wieder mit dem Dual DCR 51 verbunden werden.</p> <p>Dazu ggf. hierfür "Dual DCR 51" aus der Liste wählen. Bei den meisten Geräten erfolgt dies automatisch.</p>
Allgemein	<p>Das Gerät kann nur eine Verbindung zu einem Bluetooth-Gerät gleichzeitig herstellen.</p> <p>Die Kompatibilität kann nicht für alle BT-Geräte garantiert werden.</p>

Gerät reinigen

WARNUNG

Gefahr durch elektrische Spannung!

Um die Gefahr eines elektrischen Schlages zu vermeiden, darf das Gerät nicht mit einem nassen Tuch oder unter fließendem Wasser gereinigt werden.

Vor dem Reinigen immer das Steckernetzteil aus der Steckdose ziehen.

ACHTUNG

Beschädigung von Bauteilen!

Keine Scheuerschwämme, Scheuerpulver und Lösungsmittel wie Alkohol oder Benzin zur Reinigung verwenden.

Das Gehäuse nur mit einem weichen, mit Wasser angefeuchteten Tuch, reinigen.

Entsorgungshinweise

Entsorgung der Verpackung



Lebensgefahr durch Ersticken!

Erstickungsgefahr durch Folien und andere Verpackungsmaterialien.

- Verpackung und deren Teile nicht Kindern überlassen.
-

Das Gerät wurde beim Transport durch die Verpackung geschützt. Alle eingesetzten Materialien sind umweltverträglich und wieder verwertbar. Die Verpackung umweltgerecht entsorgen. Beim Händler oder über die kommunale Entsorgungseinrichtung nach Möglichkeiten einer umwelt- und sachgerechten Entsorgung der Verpackung erkundigen.

Entsorgung des Gerätes

Altgeräte sind kein wertloser Abfall. Durch umweltgerechte Entsorgung können wertvolle Rohstoffe wiedergewonnen werden.



Dieses Gerät ist entsprechend der Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE) gekennzeichnet.

Dieses Produkt darf am Ende seiner Lebensdauer nicht über den normalen Haushaltsabfall entsorgt werden, sondern muss an einem Sammelpunkt für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden.

Das Symbol auf dem Produkt, der Gebrauchsanleitung oder der Verpackung weist darauf hin.

Die Werkstoffe sind gemäß ihrer Kennzeichnung wiederverwertbar. Mit der Wiederverwendung, der stofflichen Verwertung oder anderen Formen der Verwertung von Altgeräten wird ein wichtiger Beitrag zum Schutz der Umwelt geleistet.

Beim Händler oder über die kommunale Entsorgungseinrichtung nach Möglichkeiten einer umwelt- und sachgerechten Entsorgung des Gerätes erkundigen.

Vor der Entsorgung des Gerätes die Batterien entfernen.

Ersatzteile & Zubehör

Die Verfügbarkeit von passendem Zubehör und Ersatzteilen für Ihr Gerät können Sie rund um die Uhr unter <https://dual.de/shop/> erfragen.

Bitte beachten, dass wir nur an eine Anschrift innerhalb von Deutschland versenden können.



Hersteller

DUAL GmbH · Graf-Zeppelin-Str. 7 · D-86899 Landsberg ·
www.dual.de

Servicehotline: 08191 / 915 777 0 · E-Mail:
support@dual.de